

OSJD
ОСЖД
铁组
OSShD



INFORMATION GUIDE

2022

**ORGANISATION
for Cooperation between Railways**



ORGANISATION FOR CO-OPERATION BETWEEN RAILWAYS (OSJD)

The Organisation for Co-Operation between Railways (OSJD) is an international Organisation established at the Railway Ministers Conference in Sofia, Republic of Bulgaria, by the ministers, responsible for the railway transport, on June 28th, 1956. The OSJD activities are undertaken according to the OSJD Statute, which is of an international treaty nature.

OSJD Committee is a depositary of:

- two international agreements, being of vital importance for the cross-border rail traffic – Agreement on International Passenger Traffic (SMPS) and Agreement on International Goods Transport by Rail (SMGS);
- tariffs – MPT, MTT and ETT;
- rules for the use of passenger coaches and freight wagons – PPW and PGW;
- other agreements and contracts.

Among the OSJD members there are transport ministries and central transport bodies, responsible for the railway transport, from 29 countries.

According to the Statute of the Organisation for Co-Operation between Railways, other forms of participation in the OSJD are possible, e.g.: as an observer – for ministries or railways (there are 6 of them at present), and as an affiliated enterprise (currently the total number of them is 43) – for the organisations and companies, involved in railway activities.

FIELDS OF ACTIVITIES

Major OSJD activities comprise:

- development and improvement of international railway transportation with the traffic between Europe and Asia in the first place, to include combined transportation;
- development of consentaneous transport policy in the field of international railway traffic, elaboration of railway transport and OSJD activity strategies;
- improvement of international transport law, administration of the Agreement concerning International Passenger Traffic by Rail (SMPS), Agreement concerning International Goods Transport by Rail (SMGS) and other legal documents connected with the international railway traffic;
- co-operation for tackling the issues connected with the economic, information, scientific, technological and ecological aspects of railway transport;
- development of measures aimed at the increase of railway transport competitiveness in comparison with other modes of transportation;

- co-operation in the field of railway operation and technical matters connected with further development of international railway traffic;
- collaboration with other international organisations, engaged in railway transportation matters, including those of combined transport.

GOVERNING BODIES

The “**OSJD Ministerial Conference**” (MC) is the supreme OSJD governing body. The Ministers Conference considers and takes decisions at the governmental level concerning all matters related to the OSJD field of activities, taking into account the proposals of the “**Conference of General Directors (Authorised Representatives) of OSJD Railways**”, which is a governing body on the level railways and railway undertakings and enterprises.

In 2021, due to the restrictions imposed world-wide to prevent the spread of the pandemic, session XLIX of the Ministerial Conference was held in the OSJD Committee in Warsaw (Republic of Poland) using videoconferencing mode from 15 till 18 June, while the L (50th) Anniversary Session of the Ministerial Conference is scheduled for September 2022 in videoconferencing mode.

The Conference of General Directors (Authorised Representatives) of OSJD Railways (CGD) organises the work and takes decisions within the capacity of railways and railway undertakings. In 2021, due to the restrictions imposed world-wide to prevent the spread of the pandemic, meeting XXXVI of the Conference was held on 19-23 April in the OSJD Committee in Warsaw (Republic of Poland) in videoconferencing mode, while in 2022 CGD meeting XXXVII is planned to be held in September in videoconferencing mode.

The Ministers Conference and the General Directors Conference take decisions within their competence on the following issues:

- setting-up of working and other bodies, as well as their quantity, structure, work programme, duties, terms of activities and working procedures;
- appointment of the Committee’s managerial staff and post distribution among the OSJD members of the chairmen and specialists of the OSJD Commissions and experts of the OSJD Permanent Working Groups, as well as on other matters related to the OSJD activities.

EXECUTIVE BODY

The OSJD Committee is the executive body of the Organisation.

The Committee exercises control over OSJD activities in the period between the sessions of the Ministerial Conference and the CGD meetings, as well as functions as a depository for the agreements, tariffs and regulatory documents, concluded within the OSJD framework.

The Committee is manned by the experts, appointed by its member countries. The Committee is headed by the Chairman, with two Deputy Chairmen and an Executive Secretary complementing the Committee's managerial board.

OSJD WORKING BODIES

Commissions on:

- I. Commission on Transport Policy and Development Strategy;
- II. Commission on Transport Law;
- III. Commission on Freight Traffic;
- IV. Commission on Passenger Traffic;
- V. Commission on Infrastructure and Rolling Stock.

Permanent Working Groups on:

- Coding and Information Technology;
- Finance and Accounting.

Ad Hoc Working Groups:

- Ad Hoc Working Group on the issues of vocational training/education in the field of railway freight traffic;
- Ad Hoc Working Group of the OSJD Commission on Transport Policy and Development Strategy on statistics of OSJD railway transport;
- Ad Hoc Working Group of the OSJD Commission on Transport Law in the field of updating the Rules for the Transportation of Dangerous Goods;
- Ad Hoc Working Group of the OSJD Commission on Transport Law on the development of technical regulations for stowing and fastening of goods;
- Ad Hoc Working Group on the issues of the document of title to the goods of the OSJD Commission on Transport Law;
- Ad Hoc Working Group of the OSJD Commission on Transport Law for railway and waterway traffic.

Joint Working Groups with Other International Organisations:

- OSJD/ERA Contact Group on the subject: "Collaboration between ERA and OSJD on the analysis of the relationship between 1520-mm/1524-mm and 1435-mm rail systems of EU and non-EU states";
- Joint Working Group (Legal Group) of CIT/OSJD on CIM/SMGS transport law harmonisation;
- Joint OSJD/UIC Group "Coding and Information Technology";
- OSJD/UIC Joint Working Group of concerned railway companies in reviewing and converting the OSJD/UIC joint leaflets into draft OSJD/UIC international railway technical solutions (IRS).

PUBLICATIONS

The OSJD Committee publishes:

- The “OSJD Bulletin” journal. Six issues per annum are available in Chinese, Russian and English languages. The Bulletin contains information on OSJD activities, articles on current problems of railway transport modification and development; it also highlights the inter-railways experience exchange in the field of operational performance, introduction of new equipment and technology, economic indices improvement;
- OSJD Bulletin of statistical data on railway transport in Russian, Chinese, German and English languages – once a year;
- Report on OSJD activities in Russian, Chinese and English – once a year;
- Information Guide (available in Russian, Chinese, German and English languages) twice a year;
- Map of OSJD Railway Transport Corridors – once a year in Russian, Chinese, English and German languages.

The OSJD Committee administrates the OSJD Website in Russian, Chinese and English: <https://osjd.org>

OFFICIAL LANGUAGES

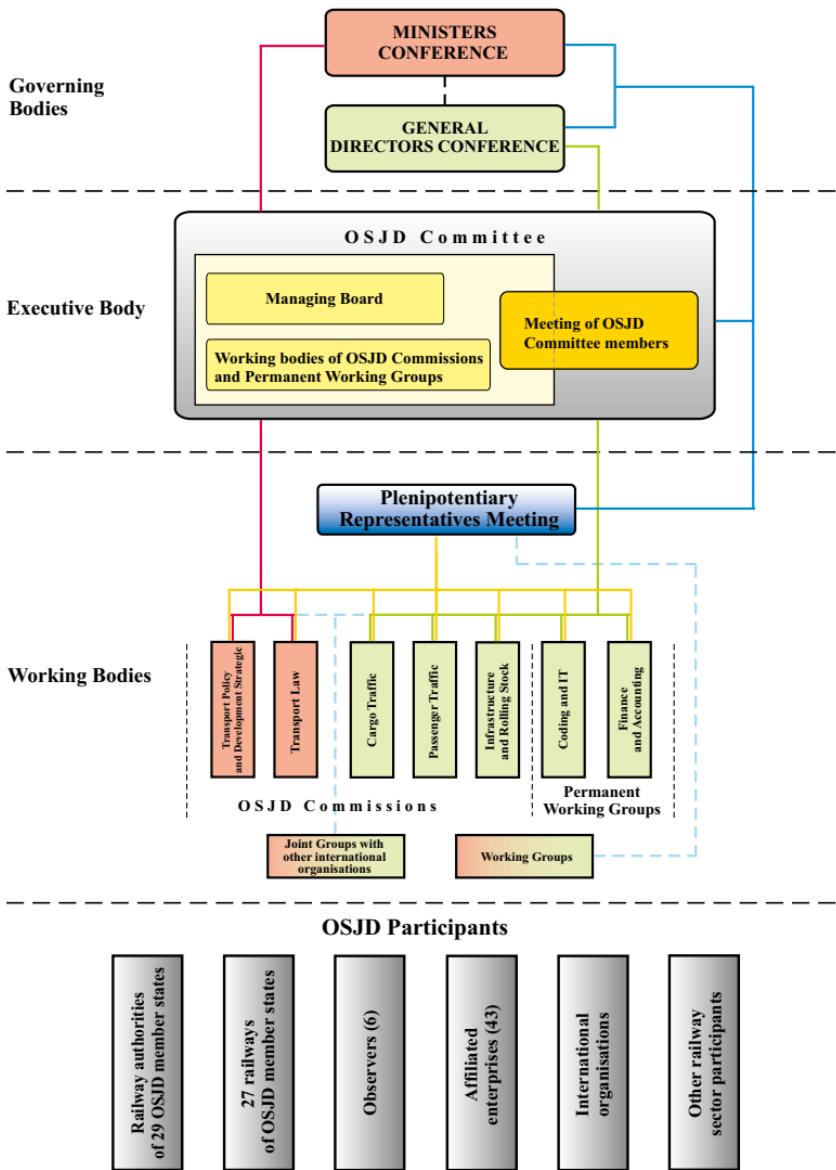
The working OSJD languages are Chinese and Russian. When holding international activities, English and German languages may be used.

CONVENTION ON DIRECT INTERNATIONAL RAILWAY TRAFFIC

The draft Convention has been developed as a result of a more-than-10-year work of the AWG for the Improvement of the OSJD Fundamental Documents.

International agreements and regulatory documents currently existing within the OSJD framework, including the SMPS and SMGS Agreements, have been incorporated as annexes to the draft Convention. To consider and adopt the draft text of the Convention, an International Conference has been established with the participation of the delegations of the OSJD member states. Six sessions of the International Conference have been already held in Warsaw (November 2016, March 2017, November 2017, March 2018, November 2018 and March 2019), and the next one is planned for the end of 2022.

Structure of Organisation for Co-Operation between Railways (OSJD)



MEMBERS OF OSJD MINISTERS CONFERENCE

Republic of Azerbaijan



Head of the Central State Body
for Railway Transport of the
Republic of Azerbaijan,
Chairman of Azerbaijani
Railways CJSC

AZ-1010, Baku
Dilara Aliyeva St. 230
Tel.: (+99412) 499 44 11
(+99412) 499 47 21
Fax: (+99412) 499 46 64
(+99412) 499 43 41
E-mail:
office-chief.of.staff@ara.gov.af
wali.shabgeer@ara.gov.af
wali.shabgeer@gmail.com
www.ady.az

Republic
of Albania



Sokol Dervishaj
Minister of Transport
and Infrastructure

Tirane
Sheshi Skenderbej, 5
Tel.: (+355) 42380712
(+355) 42234647
Fax: (+355) 42232389
E-mail:
mti@transporti.gov.al

Islamic Republic
of Afghanistan



Wali Khan Shabgeer
General Director of
Afghanistan Railway
Authority (ARA)

Kabul, Afghanistan
Post Box: 14000
In front of National Army
Training Centre - Pole
Charkhi Road
Tel: +93 744252820
+93 744252827
E-mail: office@ara.gov.af
osjddesk@ara.gov.af
www.ara.gov.af

Republic
of Belarus



Vladimir Morozov
Head of the Byelorussian
Railway

220030 Minsk
Lenina St., 17
Tel.: (+375 17) 2254860
Fax: (+375 17) 3275648
(+375 17) 3286078
E-mail:
nms03@upr.mnsk.rw.by
www.rw.by

Republic
of Bulgaria



Hristo Aleksiev
Vice Prime-Minister for
Economic Policy – Minister of
Transport and Communications
in the Interim Government
of the Republic of Bulgaria

BG-1000 Sofia
Dyakon Ignatyi St., 9
Tel.: (+3592) 9409 401
(+3592) 9409 402
(+3592) 9409 691
Fax: (+3592) 9873 916
E-mail:
vmehandzhiyska@mtitc.gov.bulgaria

Hungary



László Palkovics
Minister for Technology
and Industry

H-1011 Budapest
Fő utca 44-50
Tel.: (+361) 795 68 76
Fax: (+361) 795 06 55
E-mail:
ildiko.kovacs.martonne@itm.gov.hu

Socialist Republic of Vietnam	Nguyen Van The Minister of Transport	Hanoi, Vietnam Tran Hung Dao 80 Tel.: (+8424) 3941 01 53 Fax: (+8424) 3942 75 51 E-mail: cucduongsat@mt.gov.vn
Georgia	David Peradze General Director and Chairman of the Board of Georgian Railway JSC	0112 Tbilisi Prospekt Tamar Mepe, 15 Tel.: (+995) 32 2 19 96 67 Fax: (+995) 32 2 19 92 38 E-mail: Railway@railway.ge www.railway.ge
Islamic Republic of Iran	Seyed Miad Salehi Vice-Minister for Roads and Urban Development - Chairman of the Board and President of Railway of the Islamic Republic of Iran	Tehran P.O. Box 15196-30807 Arjantin square, Afriga St. RAI building Tel. (+98 21) 5564 67 71 (+98 21) 5512 54 80 Fax: (+98 21) 5564 51 67 E-mail: intl.affairs@rai.ir
Republic of Kazakhstan	Kairbek Uskenbayev Minister of Industry and Infrastructural Development	010000 Nur-Sultan Prospekt Kabanbay Batyra 32/1 Tel.: (+7 7172) 24 13 12 Fax: (+7 7172) 24 14 19 E-mail: miid@miid.gov.kz kense.kt@miid.gov.kz
People's Republic of China	Administrator of National Railway Administration	100891 Peking (Beijing) Fuxinglu, 6 Tel.: (+86 10) 518 978 11 Fax: (+86 10) 518 978 61 E-mail: osjdnr@qq.com
Democratic People's Republic of Korea	Jang Chun Song Minister of Railways DPRK	Pyongyang Tschunkuek Donandon Tel.: (+850) 2 18111 (int. 341-8195) Fax: (+850) 2 3814410 E-mail: dprkrailway@star-co.net.kp
Republic of Korea	Won Hee-ryong Minister of Land, Infrastructure and Transport	30 103 Sejong Special Self-Governing City 11, Doum-ro 6 Tel.: (+82 44) 201 4643 Fax: (+82 44) 201 5594 E-mail: jmoh711@korea.kr treinta9@korea.kr
Republic of Cuba	Adel Izquierdo Rodriguez Minister of Transport	10600 Havana Avenida Carlos Manuel de Céspedes, e/ Tulipán y Lombillo Tel.: (+53 7) 555 054 (+53 7) 555 029 Fax: (+53 7) 335 118

Kyrgyz Republic	Erkinbek Osoyev Minister of Transport and Communications	720017 Bishkek N. Isanov St., 42 Tel.: (+996 312) 61 04 72 Fax: (+996 312) 66 47 81 E-mail: mtk@mtk.bishkek.gov.kg
Republic of Latvia	Tālis Linkaits Minister of Transport	LV-1743 Riga Gogol St., 3 Tel.: (+371) 67028205 Fax: (+371) 67217180 E-mail: satiksmes.ministrija@sam.gov.lv
Republic of Lithuania	Marius Skuodis Minister of Transport and Communications	LT-01505 Vilnius Gedimino Av., 17 Tel.: (+370) 5239 39 11 Fax: (+370) 5212 43 35 E-mail: sumin@sumin.lt www.sumin.lt
Republic of Moldova	Andrei Spînu Minister of Infrastructure and Regional Development	MD-2033, mun. Chișinău Piața Marii Adunări Naționale, No. 1 Tel.: (+373 22) 250 107 Fax: (+373 22) 234 064 E-mail: secretariat@mei.gov.md
Mongolia	Sandag Byambatsogt Minister for Road and Transport Development	14251 Ulan-Bator, Chinggis Avenue 11, Sukhbaatar district Tel.: (+976 11) 322904 Fax: (+976 11) 310612 E-mail: webmaster@mrtcud.gov.mn
Republic of Poland	Andrzej Adamczyk Minister of Infrastructure	PL-00-928 Warsaw Chałubińskiego St., 4/6 Tel.: (+48 22) 630 13 00 Fax: (+48 22) 630 19 30 E-mail: szymon.grygiel@mi.gov.pl www.mi.gov.pl
Russian Federation	Vitaly Savelyev Minister of Transport	109012 Moscow Rozhdestvenka St., 1, bld. 1 Tel.: (+7 495) 626 10 00 Fax: (+7 495) 626 90 38 (+7 495) 626 91 28 E-mail: info@mintrans.ru
Romania	Sorin Mihai Grindeanu Minister of Transport and Infrastructure	RO-010873 Bucharest Str. Dinicu Golescu 38 Sektor 1 Tel.: (+40 21) 311 22 20 (+40) 750 032 280 Fax: (+40 21) 313 88 69 E-mail: dragos.anoaca@mt.ro www.mt.ro

Slovak Republic	Andrej Doležal Minister of Transport and Construction	SK-810 05 Bratislava Namestie Svobody St., 6 Tel.: (+4212) 5949 4111 Fax: (+4212) 5244 2274 E-mail: svk.oszd@mindop.sk www.mindop.sk
Republic of Tajikistan	Komil Mirzoali Head of State Unitary Enterprise “Rohi Ohani Tojikiston” (ROT) (Tajik Railway)	734012 Dushanbe Nazarshojev St., 35 Tel.: (+992 372) 21 83 34 Fax: (+992 372) 21 75 03 E-mail: tajrwc@rs.tj railway@tojikiston.com 17081994@inbox.ru
Turkmenistan	Azat Atamuradov Chairman of the Agency “Turkmenmendimiryollary” at the Transport and Communications Agency under the Cabinet of Ministers of Turkmenistan	744007, Turkmenistan Ashkhabad, Archabil shayoly 162 Tel.: (+993 12) 39 05 02 Fax: (+993 12) 39 06 20 (+993 12) 94 18 74 E-mail: tde@online.tm
Republic of Uzbekistan	Husnutdin Hasilov Chairman of the board of Uzbek Railways JSC (O'zbekiston temir yo'llari)	100060 Tashkent T. Shewchenko St., 7 Tel.: (+998 71) 238 80 28 Fax: (+998 71) 233 69 24 (+998 71) 232 05 52 E-mail: uzrailway@exat.uz ferd@uzrailway.uz info@uzrailway.uz
Ukraine	Oleksandr Kubrakov Minister of Infrastructure	UA-01135 Kiev-135 Peremohy avenue 14 Tel.: (+380 44) 351 40 86 Fax: (+380 44) 351 48 45 E-mail: babiy@mtu.gov.ua fedorenko@mtu.gov.ua
Czech Republic	Martin Kupka Minister of Transport	CZ-11015 Prague-1 Nábrěží Ludvíka Svobody, 1222/12 Tel.: (+420) 225 131 418 Fax: (+420) 225 131 184 E-mail: osjd@mdcr.cz www.mdcr.cz
Republic of Estonia	Riina Sikkut Minister of Economic Affairs and Infrastructure, Ministry of Economic Affairs and Communications	10122 Tallinn Suur-Ameerika St., 1 Tel.: (+372) 625 63 42 Fax: (+372) 631 36 60 E-mail: info@mkm.ee Marko.Roots@mkm.ee www.mkm.ee

MEMBERS
OF CONFERENCE OF GENERAL DIRECTORS
(AUTHORISED REPRESENTATIVES) OF OSJD RAILWAYS

Azerbaijani Railways CJSC (ADY CJSC) (AZD)  Azerbaycan Demir Yolları	Chairman of Azerbaijani Railways CJSC	AZ-1010, Baku Dilara Aliyeva str. 230 Tel.: (+99412) 499 44 11 (+99412) 499 47 21 Fax: (+99412) 499 46 64 (+99412) 499 43 41 E-mail: office-chief.of.staff@ara.gov.af wali.shabgeer@ara.gov.af wali.shabgeer@gmail.com www.ady.az
Afghanistan Railway Authority (ARA) 	Wali Khan Shabgeer General Director of Afghanistan Railway Authority (ARA)	Kabul, Afghanistan Post Box: 14000 In front of National Army of Training Centre - Pole Charkhi Road Tel: +93 744252820 +93 744252827 E-mail: office@ara.gov.af osjddesk@ara.gov.af www.ara.gov.af
Byelorussian Railway (BC) 	Vladimir Morozov Head of Byelorussian Railway	220030 Minsk Lenina St., 17 Tel.: (+375 17) 225 48 60 Fax: (+375 17) 327 56 48 (+375 17) 328 60 78 E-mail: nms03@upr.mnsk.rw.by www.rw.by
Holding Bulgarian State Railways (Holding BDZ) 	Angel Stoyanov Executive Director of Holding Bulgarian State Railways	BG-1080 Sofia Iwan Wazow St., 3 Tel.: (+359 2) 981 11 10 Fax: (+359 2) 987 71 51 E-mail: international.mail@bdz.bg
MAV Hungarian State Railways Private Company Limited by Shares (MAV Co.) 	Zoltán Pafféri President – General Director of MAV Hungarian State Railways Private Company Limited by Shares	H-1087 Budapest Könyves Kálmán, krt.54-60 Tel.: (+361) 511 75 16 Fax: (+361) 511 41 21 E-mail: international@mav.hu
Vietnamese Railway State Company (VZD) 	Dang Sy Manh General Director of Vietnamese Railway State Company	Hanoi, Vietnam Le Duan St., 118 Tel.: (+8424) 3822 14 68 Fax: (+8424) 3942 49 98 E-mail: vr.hn.irstd@fpt.vn

Georgian Railway JSC (GR)	David Peradze General Director and Chairman of the Board of Georgian Railway JSC	0112 Tbilisi Prospekt Tamar Mepe, 15 Tel.: (+995) 32 2 19 96 67 Fax: (+995) 32 2 19 92 38 E-mail: Railway@railway.ge www.railway.ge
Railway of the Islamic Republic of Iran (RAI)	Seyed Miad Salehi Vice-Minister for Roads and Urban Development - Chairman of the Board and President of Railway of the Islamic Republic of Iran	Tehran P.O. Box 15196-30807 Arjantin square, Afriga St. RAI building Tel. (+98 21) 5512 70 51 (+98 21) 882 003 78 Fax: (+98 21) 882 003 77 E-mail: intl.affairs@rai.ir
 رآي آئن مهندسی اسلامی ایران		
"Kazakhstan Temir Zholy National Company" JSC (KZH)	Nurlan Sauranbayev Chairman of the Management Board "Kazakhstan Temir Zholy National Company" JSC (Railway of Kazakhstan)	010000 Nur-Sultan D. Kunaeva St. 6 Tel.: (+7 7172) 60 44 00 (+7 7172) 60 41 66 Fax: (+7 7172) 60 38 96 E-mail: kense@railways.kz www.railways.kz
 КАЗАХСТАН ТЕМІР ЖОЛЫ		
China State Railway Group Co., Ltd. (KZD)	Liu Zhenfang Chairman of the Board of China State Railway Group Co., Ltd.	100844 Beijing Fuxinglu, 10 Tel.: (+8610) 518 418 55 Fax: (+8610) 639 810 65 E-mail: lianyunchu@rail.cn
		
Ministry of Railways of the Democratic People's Republic of Korea (ZC)	Jang Chun Song Minister of Railways DPRK	Pyongyang Tschunkuek Donandon Tel.: (+850) 2 18111 (int. 341-8195) Fax: (+850) 2 3814410 E-mail: dprkrailway@star-co.net.kp
		
KORAIL Korea Railroad Corp.	Na Hee-Sung President and General Director of the Korea Railroad Corporation (KORAIL)	34618, Daejeon City 240 Jungangno, Dong-gu Tel.: (+82 42) 615 3910 Fax: (+82 2) 361 8259 E-mail: osjd@korail.com wearly92@korail.com paza@korail.com
		
"Kyrgyz Temir Zholu National Company" State Enterprise (KRG)	Azamat Sakiyev General Director of "Kyrgyz Temir Zholu National Company" State Enterprise (Kyrgyz Railway)	720009 Bishkek L. Tolstoy St., 83 Tel.: (+996 312) 65 34 71 Fax: (+996 312) 92 66 90 E-mail: info@railway.aknet.kg
		

Latvian Railway SJSC (LDZ)	Maris Kleinbergs Chairman of the Board of Latvian Railway SJSC (Latvijas dzelzceļš)	LV-1547 Riga Gogol St., 3 Tel.: (+371) 672 34 231 Fax: (+371) 672 34 327 E-mail: info@ldz.lv
Lithuanian Railways JSC (LTG)  	Egidijus Lazauskas General Director of Lithuanian Railways JSC (AB „Lietuvos geležinkeliai“)	Legal address: LT- 02100 Vilnius Geležinkelio St. 16 Mailing address: LT-02111 Vilnius Pelesos St., 10 Tel.: (+370) 5269 20 38 E-mail: info@ltg.lt www.ltg.lt
Railway of Moldova State Enterprise (CFM) 	Oleg Tofilat General Director of Railway of Moldova State Enterprise	MD-2012 Kishinev Vlajku Pyrkelab 48 Tel.: (+373 22) 22 83 04 (+373 22) 83 44 08 (+373 22) 83 44 00 Fax: (+373 22) 22 13 80 E-mail: cfm@railway.md
Ulan-Bator Railway JSC (UBZD) 	Khishigjargal Kherlen Head of the Ulan-Bator Railway JSC	16051 Ulan-Bator P.O. Box 376, Bayangol District, Seul St., 42 Tel.: (+976 21) 24 44 10 (+976 21) 24 44 09 Fax: (+976 11) 32 83 60 (+976 21) 24 44 17 E-mail: nms@ubtz.mn www.ubtz.mn
Polish State Railways JSC (PKP) 	Krzysztof Mamiński Chairman of the Board of Polish State Railways JSC	PL-02-305 Warsaw Aleje Jerozolimskie 142 A Tel.: (+48 22) 474 91 87 E-mail: edyta.pohibielko@pkp.pl www.pkp.pl
Russian Railways OJSC (RZD OJSC) 	Oleg Belozyerov General Director - Chairman of the Board of Russian Railways OJSC	107174 Moscow Nowaja Basmannaja St., 2 Tel.: (+7 499) 262 16 28 Fax: (+7 499) 975 24 11 (+7 499) 262 90 95 E-mail: rzd@rzd.ru info@rzd.ru AllakhverdyanKS@center.rzd.ru
National Railway Company "CFR"-S.A. (CFR) 	Ion Simu-Alexandru General Director of National Railway Company	RO-010873 Bucharest Str. Dinicu Golescu 38 Sektor 1 Tel.: (+40 21) 319 24 70 Fax: (+40 21) 319 24 71 E-mail: radu.urziceanu@cfr.ro

**Railways
of Slovak Republic
(ŽSR)**



**Tajik Railway
State Unitary Enterprise
(TDZ)**



**Turkmenistan Railways
(TRK)**



**Uzbek Railways JSC
(O'zbekiston temir yo'llari)
(UTI)**



**Ukrainian Railway JSC
("Ukrzaliznytsia" JSC)
(UZ)**



**Czech Railways JSC
(CD)**



**Estonian Railway JSC
(EVR)**



Miloslav Havrla
General Director of
Railways
of Slovak Republic

SK-81361 Bratislava
Klemensova 8
Tel.: (+4212) 20297005
Fax: (+4212) 52962381
E-mail: gro210@zsr.sk
michalka.rastislav@zsr.sk
aradska.alexandra@zsr.sk
www.zsr.sk

Komil Mirzoali
Head of State Unitary
Enterprise "Rohi Ohani
Tojikiston" (ROT)
(Tajik Railway)

734012 Dushanbe
Nazarshojev St., 35
Tel.: (+992 372) 21 83 34
Fax: (+992 372) 21 75 03
E-mail:
railway@tojikiston.com
tajrwvc@rs.tj
17081994@inbox.ru

Azat Atamuradov
Chairman of the Agency
"Turkmendemiryolary"
at the Transport and
Communications Agency
under the Cabinet of
Ministers of Turkmenistan

744007, Turkmenistan
Ashkhabad, Archabil
shayoly 162
Tel.: (+993 12) 39 05 02
Fax: (+993 12) 39 06 20
(+993 12) 94 18 74
E-mail: tde@online.tm

Husnutdin Hasilov
Chairman of the Board of
Uzbek Railways JSC
(O'zbekiston temir yo'llari)

100060 Tashkent
T. Shewchenko St., 7
Tel.: (+998 71) 238 80 28
Fax: (+998 71) 233 69 24
(+998 71) 232 05 52
E-mail: uzrailway@exat.uz
ferd@uzrailway.uz
info@uzrailway.uz

Oleksandr Kamyshin
Chairman of the Board of
Ukrainian Railway JSC
("Ukrzaliznytsia" JSC)

UA-03150 Kiev 150
Jerzy Giedroyc St., 5
Tel.: (+380 44) 465 35 78
E-mail:
belousov@uz.gov.ua
anna.gorchak@uz.gov.ua

Michal Krapinec
General Director and
Chairman of the Board
of Czech Railways JSC
(České dráhy)

CZ-11015 Prague-1
Nářeží
Ludvíka Svobody, 1222
Tel.: (+420) 972 232 005
Fax: (+420) 972 233 308
E-mail:
taterova@gr.cd.cz

Kaido Zimmermann
Chairman of the Board
and General Director of
Estonian Railway JSC

15073 Tallinn
Telliskivi, 60/2
Tel.: (+372) 61 58 610
(+372) 61 58 760
Fax: (+372) 61 58 710
(+372) 61 58 593
E-mail: raudtee@evr.ee
helena.raud@evr.ee

OBSERVERS

German Railway JSC (DB AG)	Richard Lutz Chairman of the Board	Germany D-10785 Berlin Potsdamer Platz, 2 Tel.: (+49 30) 297 61 114 Fax: (+49 30) 297 61 915 E-mail: maria.sack@deutschebahn.com
Organisation of Greek Railways (OSE)	Panayiotis Theophanopoulos Executive Director	Greece GR-10437 Athens, Karolou, 1-3 Tel.: (+30 210) 529 78 65 (+30 210) 529 76 31 Fax: (+30 210) 529 74 52 E-mail: a.della@osenet.gr
National Society of French Railways (SNCF)	Jean-Pierre Farandou President of SNCF - mobilités	France Campus Wilson 9 rue Jean-Philippe Rameau – CS20012 93212 LA PLAINE ST DENIS CEDEX Tel.: (+331) 85 07 48 48 Fax: (+334) 27 01 12 00 E-mail: i.petrunina@sncf-russia.com
Finnish Railways (VR) VR GROUP	Rolf Jansson President and CEO	Finland FIN-00101 Helsinki P.O. Box 488, Radiokatu 3 Tel.: (+358) 40 86 20822 E-mail: sirkka.ahokas@vrtranspoint.fi www.vrgroup.fi
Serbian Railways JSC (ZS)	Miroslav Stojcic Director General	Serbia 11000 Belgrade, Nemanjina 6 Tel.: (+381 11) 361 82 15 (+381 11) 361 83 43 Fax: (+381 11) 361 68 45 E-mail: dragoljub.simonovic@srbrail.rs
Federal Passenger Company JSC (FPC) РЖД Федеральная пассажирская компания	Vladimir Piastolov General Director	Russia 107078 Moscow Masha Poryvaeva St., 34 Tel.: (+7 499) 260-84-74 (multi-channel) Fax: (+7 499) 262-33-49 E-mail: delo@fpc-rzd.ru www.fpc.rzd.ru

AFFILIATED ENTERPRISES

AXTONE JSC

Mechanical equipment plant

AXTONE

Poland, 37-220 Kanczuga, Zielona St. 2

Tel.: (+4816) 649 24 00

Fax: (+4816) 649 24 01

E-mail: info@axtone.eu

OLTIS Group JSC

oltis group

Czech Republic

779 00 Olomouc, Dr. Milady Horákové 1200/27A

Tel.: (+420) 588 208 555

Fax: (+420) 588 208 583

E-mail: oltis@oltis.cz

www.oltisgroup.cz

Grup Feroviar Roman JSC

Transport Operator



Romania

010092 Bucharest

Calea Victoriei 114, Sector 1

Tel.: (+4021) 318 30 90; 318 30 92

(+4037) 233 60 10

Fax: (+4021) 318 30 91

(+4037) 233 60 11

E-mail: office@gfr.ro

www.gfr.ro

PESA Bydgoszcz JSC

Rail Vehicles



Poland

85-082 Bydgoszcz, 11 Zygmunta Augusta St.

Tel.: (+48 52) 33 91 104

Fax: (+48 52) 33 91 114

E-mail: pesa@pesa.pl

marketing@pesa.pl

Unicom Tranzit JSC



Unicom Tranzit

Romania

077190 Voluntari, Județ Ilfov

Bulevard Pipera 1-IA, corp A,

Tel.: (+40 21) 233 33 28, -30

(+40 21) 232 99 48, -49

Fax: (+40 21) 232 98 85

E-mail: tranzit@unicom-group.ro

www.unicom-group.ro

CTM LLC



Russia

197022 St. Petersburg, 5 Akademika

Pavlova St., BC River House, 6-th storey

Tel./Fax: +7 (812) 325 97 47

+7 (812) 327 85 39

E-mail: l.polyahova@ctm.ru; www.ctm.ru

PLASKE JSC



Ukraine

65014 Odessa, 14-A Marazliyevskaya St.

Tel.: (+38 048) 7 385 385

(+38 048) 7 288 288

Fax: (+38 048) 7 385 375

(+38 048) 7 287 221

E-mail: cargo@plaske.ua

Betamont LLC. Repair and manufacturing of SFT equipment



Slovakia
96003 Zvolen, 1054/44 J. Jesenskeho St.
Tel.: (+421) 908 740 183
Tel./Fax: (+421) 45 52 48 161
(+421) 45 53 21 622
E-mail: betamont@betamont.sk

Dnepropetrovsk Railway Switch Plant JSC



Ukraine
49000 Dnepr
181 Liubarski St.
Tel./Fax: (+38 056) 790 9999
E-mail: dsz1@dsz.dp.ua

Rail Cargo Hungária CJSC
(Rail Cargo Group)



Hungary
H-1133 Budapest, Váci út 92
Tel.: (+36 1) 512 73 00
(+36 1) 513 34 53
Fax: (+36 1) 512 77 99
E-mail: jozsef.farkas3@railcargo.com
www.railcargo.hu

Freightliner PL LLC



Poland
00-633 Warszawa, Polna St. 11
Tel: (+48) 22 648 66 55
Fax: (+48) 22 649 55 99
E-mail: biuro@freightliner.pl

South Caucasus Railway CJSC
(SCR CJSC)



Republic of Armenia
50 Tigran Mets Ave., Yerevan, 0005
Tel.: (+374) 10 573620
(+374) 10 573630
E-mail: info@arway.am, uprni@arway.am
www.ukzhd.am

Center for Cargo Container Traffic
“TransContainer” PJSC



Legal address:
Russia
141402, Moscow region, Khimki
Leningradskaya st., possession 39,
building 6, office 3 (floor 6)

Mailing address:
Russia
125047, Moscow
Oruzheiny Lane, 19
tel.: + 7 (495) 788-1717
fax: +7 (499) 262-75-78
e-mail: trcont@trcont.ru
www.trcont.ru

“Firma TVEMA” JSC



Russia
119602, Moscow
27 Nikulinskaya St.
Tel./Fax: +7 (495) 641-24-09
E-mail:tvema@tvema.ru

"United transport and logistics company-Eurasian railway Alliance" JSC ("UTLC ERA" JSC)



Russia – Belarus – Kazakhstan
107078, Moscow
Sadovaya-Chernogryazskaya St. 8/7
Tel.: +7 (495) 995-95-91
E-mail: utlc@utlc.com
www.utlc.com

EuroSib SPb-TS JSC



Russia
197046, Saint-Petersburg
Michurinskaya St., 4
Tel.: +7 (812) 326-81-11
+7 (812) 326-81-16
Fax: +7 (812) 326-81-10
+7 (812) 326-81-28
E-mail: pr@eurosib.biz
www.eurosib.biz

Track Tec JSC



Poland
00-124 Warsaw, Rondo ONZ 1
Tel.: (+48) 22 354 91 11
Fax: (+48) 32 661 10 03
E-mail: k.niemiec@tracktec.eu
www.tracktec.eu

Northeast Asia Railway Corporation CJSC



China
130000, Changchun
Liberty avenue 3999
Tel.: +86 431 86092168
+86 431 81043916
Fax: +86 431 81043908
E-mail: omssva@mail.ru

Russian University of Transport (RUT)



Russia
127994, Moscow, Obrastsova St., 9, bld. 9
Tel.: +7(495) 681-31-77
+7(495) 681-43-09
Fax: +7(495) 681-13-40
E-mail: tu@miit.ru

China Railway Eryuan Engineering Group Co. Ltd



China
No. 3 Tongjin Road, Chengdu,
Sichuan District, 610031, China
Tel.: +86 28 86446230
+86 28 86446340
+86 28 876446330
Fax: +86 28 87653326
E-mail: zhangec@ey.crec.cn
www.creecg.com

Euro Rail Cargo LLC

Latvia
LV-1045 Riga
Andrejostas iela 41
Tel.: (+378) 261 628 24
E-mail: info@ercargo.lv

Mongolian Railway SJSC

МОНГОЛЫН ТӨМӨР ЗАМ

Mongolia
 Union building, A block, Floor 7
 Suuroad – 62, 1st khoroo, 13th micro district
 Sukhbaatar district
 Tel.: (+976) 70006622
 (+976) 70106655
 Fax: (+976) 70106644
 E-mail: secretary@mtz.mn
www.mtz.mn

SIGIS Ltd.

Latvia
 LV-1010, Riga, Noliktavas 3-5
 Tel.: (+371) 677 920 04
 (+371) 677 920 02
 Fax: (+371) 677 920 17
 E-mail: sigis@sigis.lv; www.sigis.lv

Baltijas Tranzita Serviss JSC

BALTIJAS TRANZĪTA SERVISS

Latvia
 LV-1045 Riga
 Andrejostas iela 41
 Tel.: (+371) 672 336 33
 Fax: (+371) 677 042 22
 E-mail: bts@bts.lv

INTERTRANS JSC

Russia
 127015, Moscow
 Vyatskaya St., 49, bld.1, P.O. Box 92
 Tel.: (+7 499) 262 26 85
 (+7 499) 262 23 63
 Fax: (+7 499) 262 26 85
 (+7 499) 262 22 69
 E-mail: mail@in-trans.ru
grosheva@in-trans.ru

"Post of Russia" JSC

Russia
 131000, Moscow, Varshavskoe sh., 37
 Tel.: +7 495 956 2067
 Fax: +7 495 956 9951
 E-Mail: office@russianpost.ru

Beijing Jiaotong University (BJTU)

China
 100044, Beijing
 No.3 Shangyuancun, Xizhimenwai,
 Haidian District
 Tel.: +86 10 5168 8321
 Fax: +86 10 6225 5671
 E-mail: bjtu-intl@bjtu.edu.cn
www.bjtu.edu.cn

Southwest Jiaotong University (SWJTU)

China
 611756, Xi An Lu 999, District Pidu,
 Chengdu, P.R. China
 Tel.: +86 28 6636 6347
 +86 28 6636 6340
 Fax: +86 28 6636 6346
 E-mail: fad@swjtu.cn
www.swjtu.edu.cn

Sinotrans Limited

China
100029, Beijing
Building 10/Sinotrans Tower B,
No. 5 Anding Road, Chaoyang District
Tel.: +86 10 5229 6666
Fax: +86 10 5229 6600
+86 10 5229 6655
E-mail: gfgylsyb@sinotrans.com
www.sinotrans.com

Baltijas Ekspressis JSC

Latvia
LV-3602 Ventspils, Dzintaru iela 20 A
Tel.: (+371) 636 23 584
Fax: (+371) 636 81 348
E-mail: be@asbe.lv

Ruscon Group

Russia, 353909, Novorossiysk
Kirillovka village, 2nd railway loop
Tel.: +7 8617 67 80 00
Fax: +7 8617 67 80 66
E-mail: info@ruscon.global

"Gargždų geležinkelis" CJSC

Lithuania
LT-96155 Gargždai, Gamyklos 21
Tel.: +370-46-471564, 471565
Fax/Tel.: +370-46-455155
E-mail: info@gargzdugelezhinkelis.lt
www.gargzdugelezhinkelis.lt

DBA Group S.p.A.

Italy
31020 Villorba TV
Viale G.G. Felissent, 20D
Tel.: +39 0422 318811
Fax: +39 0422 318888
E-mail: info@dbagroup.it
www.dbagroup.it

Enteria a.s.

Ceský stavební holding

Czech Republic
PSČ 530 02 Pardubice - Zelené Předměstí,
Jiráskova 169
Tel./Fax: +420 466 007 711
E-mail: antonin.blazek@enteria.cz
www.enteria.cz

International Association of Logistics Business (MALBI)

Russia
129626, Moscow
106, Mira avenue, office 524
Tel.: (+7 499) 706 80 42
Fax: (+7 495) 682 27 35
E-mail: office@log-biz.com

METRANS Group LLC

Slovakia
SK-929 01
Dunajská Stredá
Povodska cesta 18
P.O. BOX 19
Tel.: (+421) 31 323 4200
E-mail: legierska@metrans.cz
www.metrans.eu

**NorthStar Sinogold Exhibition
Chengdu Co. Ltd.**



China
100101, Beijing, Chaoyang Dist.,
North Star (Beichen) East Road,
North Star Huixin Plaza, No 8,
Room 605, Block A
Tel.: +86-10-65262755
+86-18518088903
E-mail: info@transportlogisticexpo.com
intlsales002@transportlogisticexpo.com

Frauscher Sensortechnik GmbH



Austria
4774 St. Marienkirchen bei Schärding
Gewerbestraße 1
tel.: (+7 701) 588 4323
E-mail: aigul.nazarbayeva@kz.frauscher.com
www.frauscher.com

CER CARGO HOLDING



Hungary
1097 Budapest, Könyves Kálmán krt. 16
Tel.: (+36 1) 476 3486
+36 30014 5923
Fax: (+36 1) 1476 3488
E-mail: andras.vegh@cercargo.eu
info@cercargo.hu
www.cercargo.eu

Gepard Express SE



Czech Republic
602 00 Brno, Jezuitská 6/1
Tel.: + 420 608 828 666
E-mail: info@gepardexpress.com
fikacek@gepard.com
www.gepard.com

OST-WEST Logistic Poland LLC



Poland
00-844 Warsaw
80/82/700, Grzybowska st.
Tel.: (+48) 600 772 474
E-mail: biuro.warszawa@owlp.eu
www.owlp.pl

**“Far Eastern Shipping
Company” PJSC (FESCO)**



Russia
115184, Moscow, Novokuznetskaya st., 7/11,
building 1
Tel.: +7 (495) 780-60-02
Tel.: +7 (495) 780-60-03
e-mail: fesco@fesco.com
www.fesco.com

**Instytut Kolejnictwa
(Railway Research Institute) IK**



Poland
04-275 Warsaw, 50 Chłopickiego St.
Tel.: (+48 22) 473 13 00
Tel.: (+48 22) 610 75 97
E-mail: ikolej@ikolej.pl
rbarcikowska@ikolej.pl
www.ikolej.pl

OSJD COMMITTEE

ul. Hoza, 63/67
PL –00-681 Warsaw
Country code - (+48)
Warsaw city code: 22
E-mail: osjd@osjd.org.pl

Tel.: (+48 22) 657-36-00
RW tel.: 700-600
Fax: (+48 22) 657-36-54
(+48 22) 621-94-17
(+48 22) 657-36-90

THE OSJD COMMITTEE DIRECTORATE

Telephone / E-mail

Chairman (Poland)	Mirosław Antonowicz	(+48 22) 657-36-00 (+48 22) 657-36-01 E-mail: antonowicz@osjd.org.pl
Deputy Chairman (Russia)	Mikhail Vsevolozhskiy	(+48 22) 657-36-02 E-mail: vsevolozhskiy@osjd.org.pl
Deputy Chairman (China)	Zhang Qun	(+48 22) 657-36-05 E-mail: qunzhang@osjd.org.pl
Executive Secretary (Hungary)	Attila Kiss	(+48 22) 657-36-09 E-mail: kiss@osjd.org.pl

COMMISSIONS

Commission on Transport Policy and Development Strategy

Chairman (Uzbekistan)	Shukhrat Kayumkhodjaev	(+48 22) 657-36-28 E-mail: kayumkhodjaev@osjd.org.pl
Specialist (Georgia)	Zurab Kozmava	(+48 22) 657-36-27 E-mail: kozmava@osjd.org.pl
Specialist (Kyrgyzstan)	Aian Mamyтов	(+48 22) 657-36-42 E-mail: mamyтов@osjd.org.pl
Specialist (Romania)	Diana Iurkovski	(+48 22) 657-36-04 E-mail: iurkovski@osjd.org.pl

Commission on Transport Law

Chairman (Ukraine)	Olena Oleksiy	(+48 22) 657-36-06 E-mail: oleksiy@osjd.org.pl
Specialist (Iran)		(+48 22) 657-36-08 E-mail:
Specialist (Lithuania)	Jelena Antonevič	(+48 22) 657-36-07 E-mail: antonevic@osjd.org.pl
Specialist (Tajikistan)	Okhunboy Khudoyorov	(+48 22) 657-36-46 E-mail: khudoyorov@osjd.org.pl

Specialist (Estonia)	Jelena Agamalova	(+48 22) 657-36-20 E-mail: agamalova@osjd.org.pl
<u>Commission on Freight Traffic</u>		
Chairperson (Kazakhstan)	Zubaida Aspayeva	(+48 22) 657-36-11 E-mail: aspayeva@osjd.org.pl
Specialist (Afghanistan)	Abdulrazaq Bakhshi	(+48 22) 657-36-47 E-mail: bakhshi@osjd.org.pl
Specialist (DPRK)	Jang In Chol	(+48 22) 657-36-13 E-mail: janginchol@osjd.org.pl
Specialist (Latvia)	Olga Artemjeva	(+48 22) 657-36-25 E-mail: artemjeva@osjd.org.pl
Specialist (Mongolia)	Altankhuyag Tsevegsuren	(+48 22) 657-36-03 E-mail: tsevegsuren@osjd.org.pl

<u>Commission on Passenger Traffic</u>		
Chairman (Belarus)	Aleksandr Sergienko	(+48 22) 657-36-10 E-mail: sergienko@osjd.org.pl
Specialist (Vietnam)	Tang Van Dung	(+48 22) 657-36-14 E-mail: tang@osjd.org.pl
Specialist (Republic of Korea)	Kang Yongmin	(+48 22) 657-36-48 E-mail: kang@osjd.org.pl
Specialist (additional) (Republic of Korea)	Lisa Sung	(+48 22) 657-36-48 E-mail: sung@osjd.org.pl

<u>Commission on Infrastructure and Rolling Stock</u>		
Chairman (Czechia)	Radovan Vopalecky	(+48 22) 657-36-12 E-mail: vopalecky@osjd.org.pl
Specialist (Azerbaijan)	Angelina Shurganova	(+48 22) 657-36-29 E-mail: shurganova@osjd.org.pl
Specialist (Moldova)		(+48 22) 657-36-23 E-mail:

PERMANENT WORKING GROUPS (PWG)

<u>PWG on Coding and IT</u>		
Specialist (Slovakia)	Mario Matta	(+48 22) 657-36-21 E-mail: matta@osjd.org.pl

<u>PWG on Finance and Accounting</u>		
Specialist (Bulgaria)	Kunka Kirkova	(+48 22) 657-36-24 E-mail: kirkova@osjd.org.pl

STAFF MEMBERS OF THE OSJD COMMITTEE

Editorial Staff of the OSJD Bulletin

Editor-in-Chief	Sergey Kabenkov	(+48 22) 657-36-17 E-mail: kabenkov@osjd.org.pl
Editor	Yin Qiongyao	(+48 22) 657-36-18 E-mail: yinqiongyao@osjd.org.pl

Committee Chancellery

Chief of Chancellery	Kinga Jambor	(+48 22) 657-36-34 E-mail: osjd@osjd.org.pl
----------------------	---------------------	--

Committee Accounting Department

Chief Accountant	Sebastian Budek	(+48 22) 657- 36-36 E-mail: budek@osjd.org.pl
------------------	------------------------	--

Committee Legal Officer

Legal Officer	Slawomir Car	(+48 22) 657-36-22 E-mail: car@osjd.org.pl
---------------	---------------------	---

Main Indices of Railways of the OSJD Member Countries in **2021**

Land	Railway	Code	Length of lines [km]	Electrified [km]	Passenger traffic [Tsd. pass.]	Passenger-kilometres [Mill. Pkm]	Freight traffic [Tsd. t]	Tonne-kilometres [Mill. tkm]
Azerbaijan	AZD	0057	2138.85	1156.7	2826.1	103.9	15057.6	5316
Afghanistan*	ARA	0068	260.5					
Belarus	BC	0021	5474.1	1369.5	61195.8	4485.5	128597.1	44478.2
Bulgaria	BDZ	0052	4030	2931	17147.277 ¹	1204.546 ¹	18154.738 ²	4685.726 ²
Hungary ³	MAV	0055	7690	3127	103536.4	5349.2	50297	12086.7
Vietnam	VZD	0032	2347		1410	582	5625	4212
Georgia	GR	0028	1386.8	1376.1	831.9	273.3	12130.7	3322.1
Iran*	RAI	0096	6317	181				
Kazakhstan	KZH	0027	16062.7 ⁴	4237.5 ⁴	16367.5	13551.2	288441.8	233336.5
China	CR	0033	69565	48270	1070483	340085	2748538	2402396
DPRK*	ZC	0030	4400					
Republic of Korea	Korail	0061	4683.1	3273.7	1009850.6	36351.4	26779.8	6757.1
Kyrgyzstan	KRG	0059	417.2		255.2	21.1	7660.5	1003.1
Latvia	LDZ	0025	1859.1	250.9	11194	361	21963	7312
Lithuania	LG	0024	1910.8 ⁴	152.4 ⁴	4132.6	328.8	51079.7	14565.9
Moldova	CFM	0023	1149.6		597.6	23.3	3317.6	658.4
Mongolia	UBZD	0031	1820.9		353.9	90.7	31261.4	18345.1
Poland**	PKP	0051	19461	11924	245060	15883.1	243630	55984.4
Russia	RZD	0020	85544 ⁴	44314 ⁴	1053560.3	103447.3	1403934	2638562
Romania	CFR	0053	10762	4030	42848 ⁵	3699 ⁵	16604 ⁶	2756 ⁶
Slovakia*	ŽSR	0056	3580.2	1585.1				
Tajikistan*	TDZ	0066	620.4					
Turkmenistan*	TRK	0067	3839.9					
Uzbekistan	UTI	0029	4732.8	1929.2	7968.2	3130.2	98874.7	24618.8
Ukraine	UZ	0022	21625.9 ⁷	10267.5 ⁷	78668.178 ⁸	15679.6	314332.7	180361.0
Czechia**	CD	0054	9523	3233.9	133812.8	6885.2	97210.0	16124.9
Estonia	EVR	0026	1017.8	138	6079.3	290.4	12759.2	1832.4
TOTAL	OSJD		290080.8	143747.5	3868178.7	551825.6	5596248	5678714

* data up to 2020

** data for the whole country

1 "BDZ-Passenger Transportation" EOOD

2 Railway carriers, including BDZ Freight Services Ltd.

3 data of MAV Co., MAV-Start Co., GySEV/RoeEE Co.

4 data for 1st Januy 2021

5 data CFR Keletor AO

6 data CFR Marfa AO

7 data for 2013

8 passengers dispatched





VR GROUP



РД
Федеральная
пассажирская компания

oltis group

UTLC
Eurasian Rail Alliance

PLASKE
cargo

ECTM
ПРОГРАММИРУЯ УСПЕХ

Rail Cargo Hungaria
Rail Cargo Group

BALTIJAS TRANZĪTA SERVISS



北辰中金
NORTH STAR SINOGOLD



ООО "Euro Rail Cargo"



МОНГОЛЫН ТӨМӨР ЗАМ

БДЖ BDZ



pesa
Польська залізниця
PEZA Bydgoszcz SA



LATVIJAS DZELZCELŠ



OSJD 铁组

РОХИ ОХАНЫ ТОЧИКИСТОН



AXTONE



Český stavební holding



The OSJD Committee: Hoża Str. 63/67 00-681 Warsaw
Tel.: (+48) 22 657 36 00, Fax: (+48) 22 621 94 17
E-mail: osjd@osjd.org.pl <https://osjd.org/>

